

كاميلو خوسيه ثيلا
انتصار (متأخر)
على الرقابةالخبير
a l - a k h b a r

www.al-akhbar.com

تفاصيل جريمة القرف: هكذا قتل الشيخ الشيخ [6]

استدراج «نسائي» عبر واتساب ووعد بعقد «زواج مؤقت»
بطاقة تسهيك من دار الفتوى لتجاوز الحواجز العسكرية

نصر الله: اتفاق بكين يفتح آفاقاً في لبنان [5]

طهران والرياض
تخلطان أوراق المنطقة

[3.2]

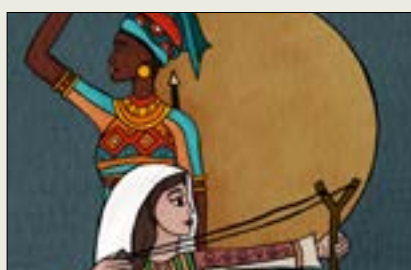


(أف ب)

الحدث

«ديزنوف» تفتتح حقبة
جديدة
المقاومة أكثر تنظيماً

10

هلف
فلسطين - أفريقيا
جذور التطبيع
والتضامن

[15-12]



على الخلاف

حمله الاعلان الإيراني - السعودي المشترك عن توقيع اتفاقية في بكين على إعادة المرافة الدبلوماسية بين البلدين وتعدّ سفارتيهما دلائل حافية «لثلاثة ابعاد» هي السياسة المالية، الأول، بفعل الاهمية الجيوسراتيجية لإيران، والثاني، بالنظر إلى التقلص النفطي والاقتصادي للمملكة، والثالث، اخذافي الاعتبار تقدّم الصين نحو تكريس نفسها كلاعب فاعل في الدبلوماسية العالمية، التي كانت حتى الآن حكرز على الأميركيين. ولا سيما في الشرق الاوسط الذي كان منطقة نفوذ للولايات المتحدة طوال العقود الماضية، من دون استثناء الاحداث، المؤكّد ان ما شهدته بكين امس خطوة غير بسيطة منذ الربيع العربي واندلاع الحرب السعودية على اليمن، وياتي في لحظة تتوض فيها الولايات المتحدة حربا كونية ضد روسيا، ويشهد فيها الكيان العربي مخاضا داخليا عسيرا وهي وضت كان مؤملا الانخراط السريع للرياض في حفلة التطبيع مع العدو، كما ياتي في لحظة مفصلية لبنانيا يتوزم ان تكون لها انعكاساتها على الملف الرئاسي المعلق، وكذلك سوريا بما قد يساعد على تخفيف الطوفان المفروض على هذا البلد، علما ان معلومات «الخبير» تؤكد ان زيارة الرئيس بشار الاسد لسلطنة عُمان، الشهر الماضي، كانت جزءا من وساطة تقودها مسقط، ووسط حديث عن لقاء سوري - سعودي قريب، المصالحة السعودية - الإيرانية تخط كثيرا من الازفان، وإذ ا ما قدّر لها ان تسلك مساراتها الطبيعية، فإن من المقدر لها ان تفتح افاقا جديدة في كل المنطقة، كما اشار الامين العام لحزب الله السيد حسنت نصرالله امس

طهران والرياض تخاطبان أوراق المنطقة

حسنت إبراهيم

لم يكن مفاجئا أبداً ان تسعى السعودية التي تبحث عن استقرار سعودي الجديد، بقيادة ولي العهد، محمد بن سلمان، إلى اختصار الطريق بالتوجه مباشرة نحو إعادة العلاقات مع إيران إلى طبيعتها، قفزاً فوق محاولات الأميركيين والإسرائيليين تصوير المملكة على أنها غير قابلة لـ«القطام» عن الحماية الأميركية، وحديداً، الإسرائيلية، على قاعدة ان طهران تمثل «العدو المشترك»، إذ إن الواقع يؤكد ان خيار الانفتاح على إيران، هو الطريق الاصر لتحقيق الاستقرار للمملكة والخليج، وخاصة ان السعي لتحسين العلاقات مع الجوار الخليجي هو سياسة إيرانية ثابتة، ترى طهران انها تحقّق مصالح دول المنطقة المشتركة الكثير، بعيداً عن التدخل الأميركي الذي ثبت للسعوديين انه لا يأخذ في الحسبان إلا المصالح الأميركية، بدليل التوتّر الحالي في العلاقات الأميركية - السعودية.

وعلى رغم ان الملفات الخلافية في المنطقة، قائمة بذاتها بمعزل عن جودة العلاقات بين الرياض وطهران، إلا ان ما لا شك فيه ان تطبيع العلاقات بينهما يوفر اجواء مريحة تساعد في حل تلك الملفات، بما في ذلك اليمن والعراق وسوريا وغيرها، ولا سيما ان بعضها شهد تقدّماً كبيراً، كما حصل في العراق الذي تولّى جانباً من الوساطة بين إيران والسعودية، أو اليمن الذي تجرّى حوله محادثات تهدف إلى التوصل إلى هدنة طويلة، أو حتى سوريا التي حققت تقدّماً نظفية وجزر استراتيجية، وهو ما جرى في الصين لم يكن وليد السامعة، وإنما له مقدّمات طويلة مستمرة منذ أكثر من عامين، قامت بدور كبير في التحضير لها، إلى جانب العراق، سلطنة عمان التي كان دورها بعيدا عن الإعلام، وإنما تكمن اهميته في انه يضع هذا التطور في سياق اوسع لترتيبات تشمل اليمن وتعيد رسم التحالفات ومواقع النفوذ داخل «مجلس التعاون الخليجي»، وغير ذلك، ويشي تزامن

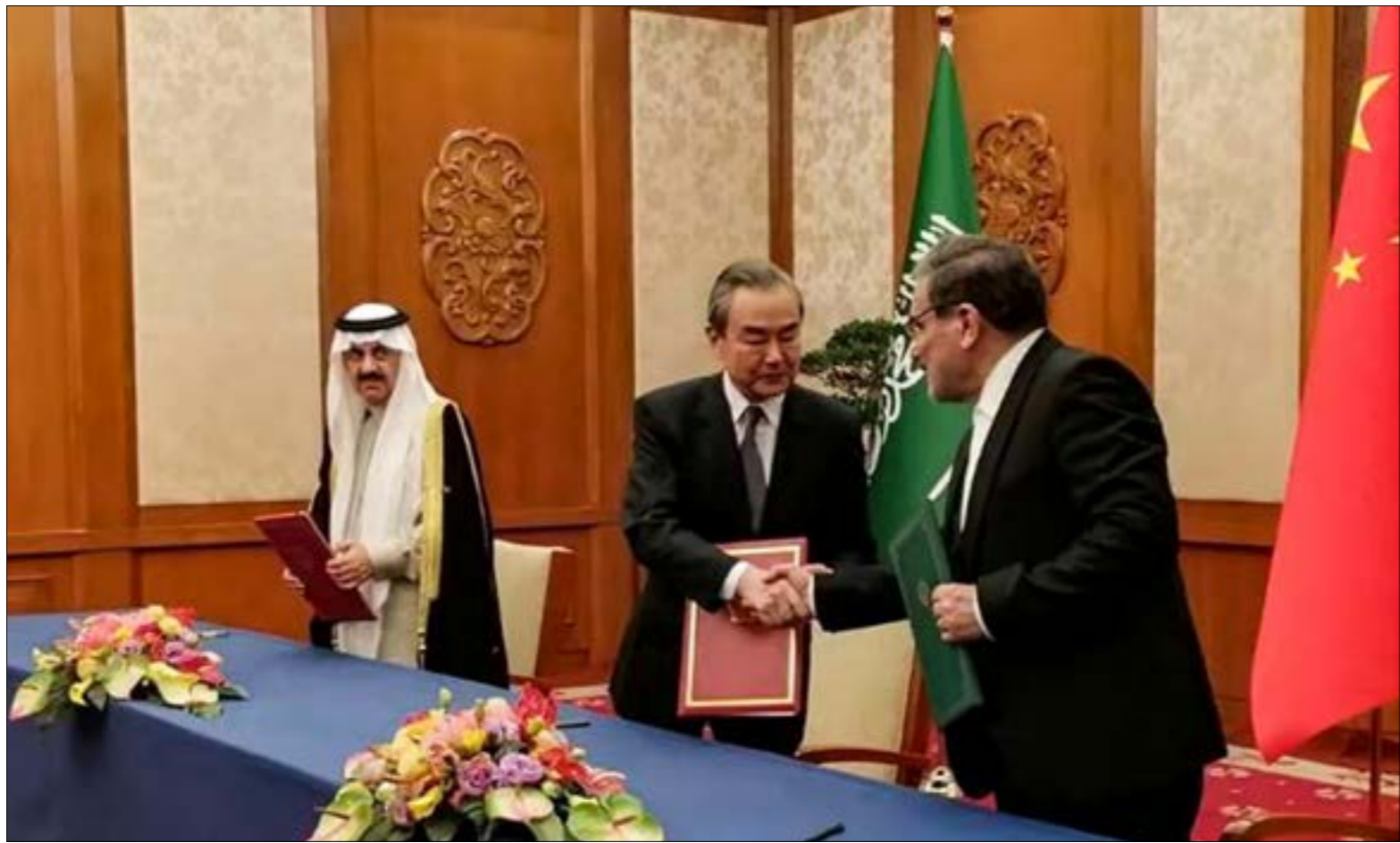
إعادة العلاقات مع تقدّم المفاوضات التي تجرّى بواسطة عُمانية لإنهاء الحرب اليمنية التي مثّلت المازق الاكبر للسعودية، وتحديدًا لقيادتها الجديدة، بإعادة نظر سعودية شاملة في الخيارات التي اقضت إلى تلك الحرب، ولا سيما في العلاقات مع الإمارات التي يُنسب إليها توريث المملكة في المستقبل، ومن ثمّ غسل يديها منه والتراجع إلى مناطق النفوذ الإماراتي في الجنوب، والعمل على فضله عن الشمال، ووضع اليد على محافظات نفطية وجزر استراتيجية، وهو ما جرى في الصين لم يكن وليد استعادة العلاقات مع إيران بالنسبة إلى السعودية، تعني، أيضاً وحكماً، إبطاء سير المملكة في اتجاهات أخرى، كالتطبيع مع العدو الإسرائيلي الذي قامت المملكة بخطوات ثورية في اتجاهه، ولكنها امتنعت عن الذهاب نحو علاقات علنية على الطريقة الإماراتية، لاعتبارات تتعلق بهوية المملكة التي لا تحتمل خياراً أقصى كهذا، وهي

ولعبوا دوراً في جعلها القطب الأول، والوحيد لفترة معينة، في العالم. فوق كل هذا، تشير حقيقة ان الصين هي من تَوسط في اتّفاق إعادة العلاقات، إلى تطوّر كبير في ما يتعلّق بحجم الصين كقوة عالمية منافسة للولايات المتحدة، وبالتقدّم السريع الذي تحقّق في منطقة الشرق الأوسط، على حساب النفوذ الأميركي، بما يعكس ارتباك واشنطن وهي تعدد صياغة سياستها العالمية، وإعادة الصياغة هذه بدأت، للمفارقة، بين البلدين، فهذه ليست المرة الأولى التي تُقطع فيها العلاقات ثمّ تستأنف، إذ سبق أن قطعت عام 1987، إثر مقتل مئات الحجاج الإيرانيين خلال تظاهرات في مكة، ثم استُعيدت عام 1991. لكن الأمر هذه المرة يرتبط بتبدّل الخيارات السعودية في ظل أزمة في

الأول الماضي، ثمّ بسبب تعثّر الجهد الحربي الذي تقوده الولايات المتحدة ضدّ روسيا في أوكرانيا، وبالفعل، كانت إشكالية العلاقة السعودية - الإيرانية تمثّل معضلة بالنسبة إلى بكين في التوفيق بين دولة حليفة

ولعبوا دوراً في جعلها القطب الأول، والوحيد لفترة معينة، في العالم. فوق كل هذا، تشير حقيقة ان الصين هي من تَوسط في اتّفاق إعادة العلاقات، إلى تطوّر كبير في ما يتعلّق بحجم الصين كقوة عالمية منافسة للولايات المتحدة، وبالتقدّم السريع الذي تحقّق في منطقة الشرق الأوسط، على حساب النفوذ الأميركي، بما يعكس ارتباك واشنطن وهي تعدد صياغة سياستها العالمية، وإعادة الصياغة هذه بدأت، للمفارقة، بين البلدين، فهذه ليست المرة الأولى التي تُقطع فيها العلاقات ثمّ تستأنف، إذ سبق أن قطعت عام 1987، إثر مقتل مئات الحجاج الإيرانيين خلال تظاهرات في مكة، ثم استُعيدت عام 1991. لكن الأمر هذه المرة يرتبط بتبدّل الخيارات السعودية في ظل أزمة في

وساطة الصين تطوّر كبير نحو توسيع نفوذها في الشرق الاوسط



(افب)

والخبر تسعى لتوسيع العلاقات معها لما تمثّله من أهمية قصوى بالنسبة إليها، وخاصة بسبب ثقلها النفطي، وأدى ذلك، خلال زيارة شي للرياض، إلى انزعاج إيراني من تبني الصين بياناً مشتركاً بشأن الجُزر الثلاث في الخليج، ولكن هنا أيضاً يحضر عامل التوتّر الإماراتي الذي ترغب الرياض في تحييده حالياً. قد لا تعني استعادة العلاقات الدبلوماسية التي قطعتها الرياض عام 2016، حلاً لكل المشكلات العالقة بين البلدين، فهذه ليست المرة الأولى التي تُقطع فيها العلاقات ثمّ تستأنف، إذ سبق أن قطعت عام 1987، إثر مقتل مئات الحجاج الإيرانيين خلال تظاهرات في مكة، ثم استُعيدت عام 1991. لكن الأمر هذه المرة يرتبط بتبدّل الخيارات السعودية في ظل أزمة في

السعودية متفائلة: لحك الخلافات بالحوار

قال وزير الدولة ومستشار الأمن الوطني السعودي، مساعد بن محمد العيبان، إن ترجيب الملك سلمان، ووليّ عهده، محمد بن سلمان، بمبادرة الرئيس الصيني، شي جين بينغ، «ياتي انطلاقاً من نهج الملكة الثابت والمستمرّ منذ تأسيسها في التمشك بمبادئ حسن الجوار، والأخذ بكل ما من شأنه تعزيز الأمن والاستقرار في المنطقة والعالم، واتّجاه مبدأ الحوار والدبلوماسية لحلّ الخلافات». وفي الكلمة التي ألقاها خلال الجلسة الختامية للمباحثات التي سبقت التوقيع على اتفاق استعادة العلاقات بين السعودية وإيران، والتي نشرتها وكالة الأنباء السعودية الرسمية، «واس»، أشار العيبان إلى ان هذا «الاتفاق يأتي نتوجها للمباحثات المتعمقة التي أجريناها خلال هذا الأسبوع، والتي حفّلت بدعم قيادات دولنا الثلاث، وتمت خلالها مراجعة مستفيضة لمسببات الخلافات والسبل الكفيلة بمعالجتها»، مضيفاً أن «ما تمّ التوصل إليه من تأكيد على مبادئ احترام سيادة الدول وعدم التدخل في شؤونها، يُعدّ ركيزة أساسية لتطوّر العلاقات بين الدول وتعزيز الأمن والاستقرار في منطقتنا»، متابعاً أنه «جدونا الأصل في ان نستمرّ في مواصلة الحوار البناء، وفقاً للمرئزات والأسس التي تضمّنها الاتفاق».

(الأخبار)

«واشنطن ترخّب بائٍ جهود تساعد في إنهاء الحرب في اليمن وخفض التوتّر في الشرق الأوسط». ولعلّ هذه الإشارة الأميركية استندت إلى ما ورد في البيان الثلاثي الذي شدّد على «تفعيل اتفاقية التعاون الأمني الموقعة بين السعودية وإيران عام 2001»، مع الحرص على بذل كل الجهود لتعزيز «السلم والأمن الإقليمي والدولي»، في ما يحل مباشرة إلى اليمن. ومن هذا الأخير، أكد الناطق الرسمي باسم «انصار الله»، محمد عبد السلام، في تغريدة، ان «المنطقة بحاجة إلى عودة العلاقات الطبيعية بين دولها، حتى تستردّ الأمة الإسلامية أمنها المفقود نتيجة التدخلات الأجنبية وعلى رأسها الصهيونيمركية»، وأضاف إن «التدخلات الأجنبية عملت على الاستمرار في الخلافات الإقليمية، واتخذت الفِزاعة الإيرانية إشارة النزاعات والمعدوان على اليمن». وفي لبنان، قال الأمين العام لحزب «الله»، السيد حسن نصر الله، إن «توقيع اتفاق استئناف العلاقات

بكين: محادثات السعودية وإيران انتصار للسلم

أن «يساهم استئناف العلاقات بين السعودية وإيران في تعزيز ركائز الأمن والاستقرار بالمنطقة». وفي واشنطن، نقلت وكالة «رويترز» عن المتحدث باسم الأمن القومي في البيت الأبيض قوله إن «واشنطن على علم بتقارير استئناف العلاقات الدبلوماسية بين إيران والصين، واتخذهما خطوة جديدة من التعاون الثنائي بين البلدين». وأضاف «حكومة نتيناها هي في فشل اقتصادي وسياسي وأمني مدوّ، وكل يوم من حكمها يعرض دولة إسرائيل للخطر»، داعياً إلى تشكيل «حكومة طوارئ وطنية واسعة».

(الأخبار)



المفكرة

احضروا آلاتكم الموسيقية... وهيا بنا!



■ مساء غد الأحد، يستضيف «زيكو هاوس» في الحمرا النسخة الخامسة من «جزوية»، حيث الجميع مدعو لتأدية الموسيقى و«التجريب»، بغض النظر عما سيقدم، إذ لا يهم المستوى بين مبتدئ و متمرس.

ولا تفضيل لنوع موسيقي على آخر، ولا لآلة على أخرى. المهم أن يحضر الجمهور الأصوات والنصوص والآلات ويقدم موسيقاه، فهذه فرصته للظهور! بالطبع يمكن للشخص الاستماع فقط، فهدف الموسيقى الأول والأخير هو ما يدخل الأذنين.

حفلة «جزوية» للموسيقى الارتجالية - غداً الأحد 12 آذار (مارس) الحالي - الساعة الثامنة مساءً - «زيكو هاوس» (شارع سبيرز - الصنائع/ بيروت) - للاستعلام: 01/746769

اكتب وعبر عن نفسك

■ «عليك أن تعلم علم اليقين بأن المرء يخوض صراعاً بينه وبين نفسه كل يوم مع ألف هم وألف حزن ومئة ضعف ليخرج أمامك بكل هذا الثبات» تتخذ «جمعية السبيل» عبارة المعلم الألماني أنطون تشيخوف، عنواناً.

«محترف الكتابة باللغة العربية» الذي سيعرض في الحروب الصغيرة التي يخوضها كل إنسان على مستوى شخصي وفردى، إذ دعت الهواة وعشاق القراءة والكتابة إلى الانضمام إلى المحترف



الذي يقّمه علي صباغ «للتعبير عن نفسك، أفكارك، أحلامك ووجهة نظرك حول العديد من الموضوعات بطريقة إبداعية، تستطيع من خلالها الغوص في جمال لغتنا العربية واكتشاف مهاراتك بالكتابة». وتابعت أن المحترف مفتوح للجميع، شرط «أن تكون لديك الرغبة في الكتابة للتعبير عن نفسك وعن مشاعرك، وامتلاكك لغة عربية بمستوى مقبول، لتساعدك على الاستمتاع إلى أقصى الحدود في محترفنا».

محترف الكتابة باللغة العربية مع علي صباغ: السبت 18 آذار - من الساعة 11 صباحاً حتى الواحدة بعد الظهر - (المكتبة العامة لبلدية بيروت. الباشورة) - التسجيل ضروري على الرقم: 01/667701

في البدء كانت... الأجدية

أبجد هوز

■ في مناسبة يوم الأجدية، تقيم «لجنة إحياء يوم وعيد الأجدية» برئاسة النائب السابق نعمة الله أبي نصر ورعاية وزير الثقافة في حكومة تصريف الأعمال محمد وسام المرتضى، احتفالاً يقام ظهر اليوم في المكتبة الوطنية في بيروت. يشمل البرنامج كلمات لمرتضى وأبي نصر ولكل من الصحافي روني ألفا ويوسف الحاج والشاعر أنطوان سعادة ونقيب المحامين في بيروت ناصر كسبار، على أن يتم توزيع كتاب «يوم الأجدية» من إعداد أنطوان فضول.

احتفال «يوم وعيد الأجدية» - اليوم السبت 11 آذار (مارس) 2023 - المكتبة الوطنية اللبنانية (شارع سبيرز - الصنائع/ بيروت) - لتأكيد الحضور: 03/977070

صورة وخبر



الذكاء الاصطناعي وصل إلى الفن. هذه الصورة المصممة بالذكاء الاصطناعي ومستوحاة من لوحة فيرمير الشهيرة «الفتاة ذات القرط اللؤلؤي» (1665) أنجزها الفنان الرقمي المقيم في برلين جوليان فان دييكن. الصورة التي تُعرض حالياً في «متحف ماورثشهاوس» في لاهاي، تشكل جزءاً من معرض يستوحى من لوحة فيرمير لإعادة إنتاج نسخ فنية تراوح بين البورتريهات، والمنمنمات، وحتى الديناصورات. إلا أن صورة جوليان فان دييكن كان الأكثر استفزازاً وإثارة للتساؤلات والحيرة

(سيمون وولفارت - اف ب)

ليس هذا العدد عن السيارة، لا من قريب ولا من بعيد، هو عما تمثله السيارة: الاحوال. عسى ان يفعله فعلها، في ان يكون منفساً، او فرصة للزفير، وفي ان تكون نوصه كالفطران التي تترك بصمتها على الاسنان.

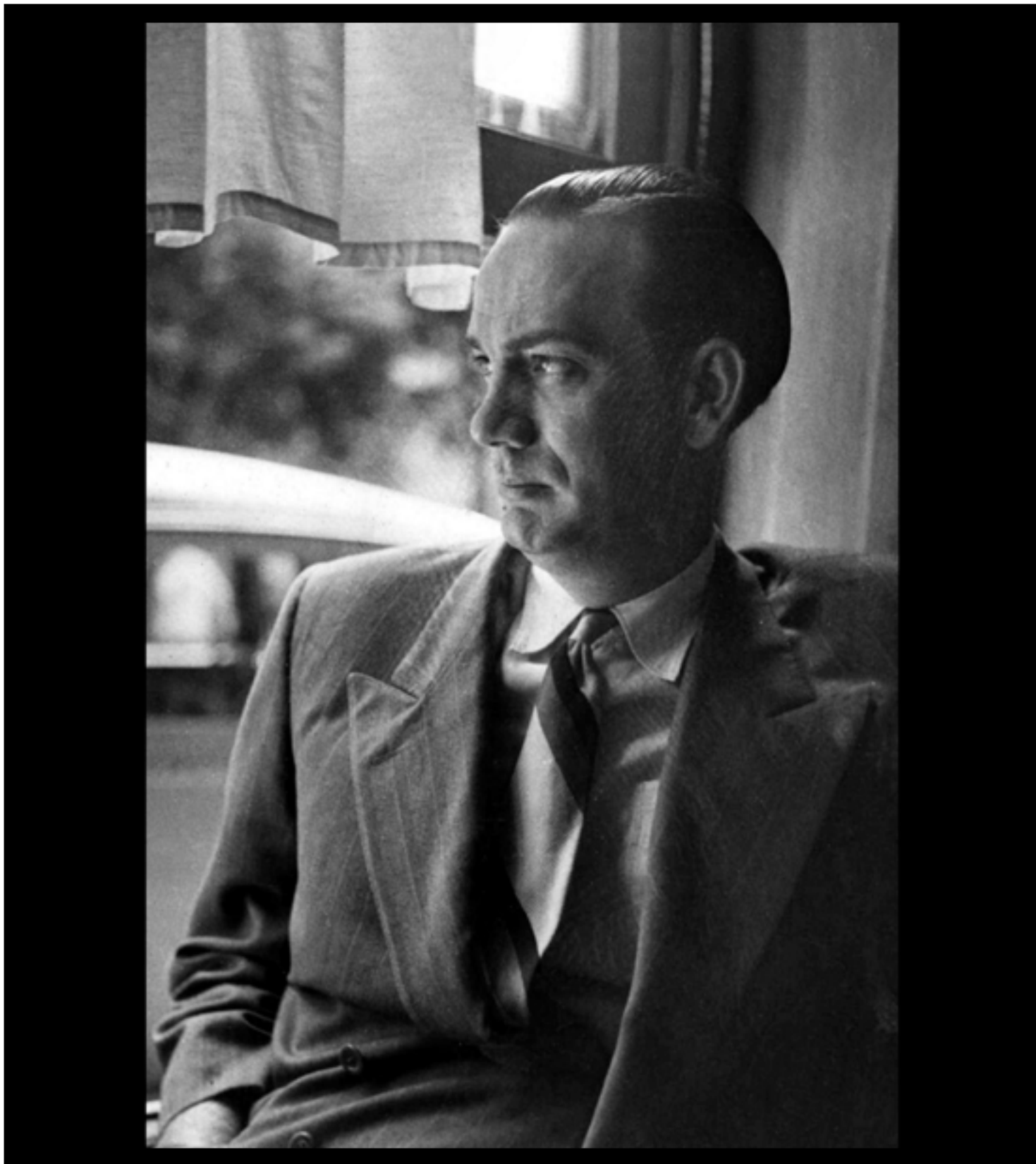
فهرس

مقدمة: احوال	وداعاً أميركا... لن تعود مجدداً
الخيل والرجل وما بينهما في الفران	كم المني لو نالي الكهرباء الان
طبخة الكتابة وبهاراتها الانلوتية	معنى ان تكون مدوناً
اشباح اللغة العامية	فيليك 3
المسرح العربي: ميت بلا فير	

إنها

مناورات كتابية أسبوعية





كاميلو خوسيه ثيلا انتصار (متأخر) على الرقابة

ساميد محمّد

في العقود الأخيرة، انتهت الرواية الإسبانية إلى مكانة شاحبة مقارنة بأعمال كتاب أميركا اللاتينية الكبار أمثال ماركيز وكارلوس فوينتس وماريو فارغاس يوسا وروبيرتو بولانو، ممن سحرروا العالم بروائعهم الخالدة. لكن إن كان ثمة استثناء وحيد لهذه القاعدة، فلن يكون سوى كاميلو خوسيه ثيلا (1916-2002 - حاز نوبل للآداب عام 1989) الذي يعدّه كثيرون أعظم روائي إسباني منذ سيرفانتس. كتب ثيلا بغزارة وجرأة في عدد من الأنواع الأدبية. كان شاعراً ومترجماً (عن الروسية)، إلا أنّ أهم أعماله تظل رواية «خلية النحل» (The Hive) التي اضطر إلى نشرها بعد تعديلات في بيونس آيرس (الأرجنتين) عام 1951 على إثر صدور قرار بمنع طباعتها في إسبانيا ديكتاتورية فرانكو. لم تكن تلك أولى معاركه الخاسرة مع الرقابة في بلاده، إذ حُرمت باكورته «عائلة باسكوال دوارتي» (La familia de Pascual Duarte) من طبعة ثانية. وبعد منع «خلية النحل» من النشر، حُظِر على الصحف الإسبانية ذكر أي شيء يتعلق به أو بأعماله، ليستمر ذلك قائماً حتى عام 1966. رغم موقف ثيلا القائل باستحالة نقل المناخات الحقيقية للأعمال الأدبية بين اللغات، فإن «خلية النحل» تُرجمت إلى لغات عدّة لكن نسخها بالفرنسية والإنكليزية - على الأقل - تعرّضت لاجتزاء وتحرير بهدف تجنّب مقص الرقابة الأدبية في باريس ولندن، وتلك كانت حينها صارمة ورجعية وشديدة الحذر تجاه استعمال التعبيرات البذيئة. لذلك فإن طبعها الجديدة الصادرة أخيراً بالإنكليزية

(مجلّة نيويورك ريفيو أوف بوكس - ترجمة البريطاني جيمس وماك) تعدّ أول ترجمة كاملة وتامة بدون تحرير للنص الذي لا يفتقد إلى الصراحة أو الفجاجة في تصوير انحطاط المجتمع الإسباني خلال الفترة التي تلت إسقاط الجمهورية والحرب الأهلية (1936 - 1939). يستعصي ثيلا على التصنيف ضمن مدرسة أدبية واحدة، لكن ذلك لم يعنه أبداً وقال إنّه لا يمانع في أن يُموضعه القراء حيث يشاؤون، فـ«ما كُتِب قد كُتِب». يضع النقاد «خلية النحل» في خانة الواقعية، إلا أنّ ثيلا اعتبرها نصاً متقلب المزاج، وأقرب للفوضى، «تماماً كما هي الحياة في مدينة عشوائية مفتقدة للنظام». على أنّ ثمة مشتركاً لا خلاف عليه بين كتاباته: شغبها الظاهر، شرستها البالغة، تهوُّرها المتعسف، ومفرداتها القذرة، وبذاعتها المخجلة، وقدرتها على الاستفزاز والإزعاج. لكن وراء كل هذا الصخب، هناك دوماً إعادة رسم كرنفالي للمجتمع الإسباني ضمن لوحة هائلة تلتقط أدق تفاصيل الكابوس السورالي الذي يكتنف مساعي ناسه في خضم صراعهم مع الحياة من أجل الحياة. كأنّ ثيلا ليس إلا غويا (الرّسام الإسباني الشهير)، وقد بعث في إسبانيا فرانكو روائياً على ما يقول بول ويست. يتمتع بطاقة عجيبة لتشبيد الجمال المبهّر من حجارة القبح وأدوات السخافة، وتوجيه أعلى مستويات النقد السياسي من خلال بدءات سوق شعبية للخضار.

تدور أحداث «خلية النحل» على مدار بضعة أيام في مدريد عام 1943، بعد فترة وجيزة من نهاية الحرب الأهلية الإسبانية عندما كان نظام الجنرال فرانسيסקو فرانكو المدعوم من الغرب يمارس أشنع أشكال

القمع على مجتمع مكسور وجريح ومريض. تتبع الرواية نهجاً تجريبياً غير مألوف لحينه في السرد الإسباني حيث النص يبدو كتجميع لسرائح من واقع مجرّأ، وتتابعاً بدون خطّة واضحة لمقاطع حوارية قصيرة وعفوية مستلّة من قلب الحياة اليومية. الشخصيات كثيرة (أكثر من 300)، والطبقات جميعها حاضرة (من الثري الباحث عن اللذة العابرة إلى المتسول المشرد الذي لا يجد سقفاً يؤويه). لكن ثيلا لا يخبرنا الكثير عن خلفيّة المتحدثين. يتوقع من القارئ أن يراهم من خلال الكلمات التي يقولونها، والطريقة التي يتحدثون بها، وما يتحدث به الآخرون عنهم. في الحقيقة، فإن تفاعلات الشخصيات غالباً ما تكون ذات مغزى وحيوية حتى يبدو العمل بمجملة كأنه فيلم وثائقي عن الحياة في مدريد في لحظة تخلّ حيث الفقر والتدهور الأخلاقي، والنفاق واجتماع الأضداد في نفوس أبناء مجتمع ذلك الوقت. ثيلا هنا ليس مهتماً بالمدنية ذاتها أو بمعالمها، بل ينصرف تركيزه إلى مشاعر ناسها، وتلك التمثلات اللانهائية التي يظهر بها بؤس البشر على السطح في المجتمعات المهزومة.

«خلية النحل» سجل توثيقي لمرحلة مفصلية من التاريخ الإسباني. في زمن غلبة أدب البلدان الناطقة بالإسبانية، فإنها تتكفّل منفردة بتمثيل إسبانيا عند الحديث عن عمالقة أدب الرواية المعاصر. ياله من انتصار حاسم ونهائي - وإن متأخر - لكاملو خوسيه ثيلا على الرقابة

أوراق

الجملة الوحيدة التي وصلتنا من كتاب الكسائيين عربية؟

إلا هو القدوس السلام المؤمن العزيز الجبار المتكبر سبحان الله عما يشركون» (سورة الحشر 23). وفي الحديث القدسي، يقول الله إنه هو السلام: «إني أنا الله لا إله إلا أنا السلام المؤمن المهيمن، إني أنا الله لا إله إلا أنا العزيز الجبار المتكبر» (أبو طالب المكي، قوت القلوب). وكما نرى، فجملة كتاب الكسائي تكاد تكون من الطراز القرآني والنبوي ذاته تقريباً. إنها ترداد مشابه لبعض أسماء الله المشهورة وصفاته لا غير.

بالتالي، يتبقى لدينا الكلمات الثلاث الصعوبات: moibh nochile daasim. ويحق لنا بناء على ما أوردناه أعلاه أن نفترض أن كلمة moibh ربما تكون تصحيفاً لكلمة «مهيمن» التي وردت في الحديث القدسي. أما الكلمة الوسطى «نكيل» فيبدو أنها من الفعل «نكل» العربي الذي يفيد معنى التنكيل. وفي القرآن: «إِنَّ لَدِينَا أُنْكَالًا وَجَحِيمًا» (المزمل 12). وتعتقد الغالبية أن الأنكال تعني القيود. لكن هذا ليس مؤكداً في نظري. ففي الحديث: «إِنَّ اللَّهَ يَحِبُّ النَّكْلَ عَلَى النَّكْلِ، يَعْنِي: الرَّجُلَ الْقَوِيَّ الْمَجْرَبَ عَلَى الْفَرَسِ الْقَوِيَّ الْمَجْرَبِ» (الجوهري، الصحاح). بدأ بالتنكيل هنا قد تعني القوي الشديد.

تظل كلمة daasim دسام الصعبة. والجذر دسم يعطي معاني عدة: فالدسم السدّ. لذا يسمى سداد القارورة «دسام». وفي حديث منسوب إلى النبي: «إِنَّ لِلشَّيْطَانِ لَعَوْقًا وَدَسَامًا»، وبحسب المفسرين، فالدسام هو ما يسد الأذن، فلا تعي ذكراً أو موعظة. كذلك، فإن الدسمة: السواد. والدسيم: الكثير الذكر، أو القليل الذكر، أي إنه ضد. ولعل المعنى المقصود أن يكون الذكر والشهرة.

بناء على كل ذلك، يبدو أن جملة كتاب «الكسي، الكسي، الكسي» ذات طابع عربي حقاً. وإن صح هذا، فإن له مترجمات شديدة الأهمية. ذلك أن هناك من يربط بين طائفة الكسائيين وبين الصابئة المندائية في العراق. ويعتقد بشدة أن هذه الفرقة هي التي ذكرت في القرآن واعتبرت: «إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّالِحِينَ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلُوا صَالِحًا فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ» (سورة البقرة 62). وقد اعتبر الصابئيون هؤلاء في الإسلام ضمن أهل الكتاب. فهل يكون كتابهم هو «كتاب الكسي، الكسي، الكسي» الذي حملت منه نسخة في القرن الثالث الميلادي إلى روما؟ هذا محتمل جداً في رأبي. على كل حال، فقد حدثنا صاحب «الفهرست» عن كتاب محدد لنوع محدد من الصابئة يدعى الصابئة الإبراهيمية:

«قرأت في كتاب وقع إلي، قديم النسخ، يشبه أن يكون من خزنة المأمون، ذكر ناقله فيه أسماء الصحف وعددها والكتب المنزلة ومبلغها. وأكثر الحشوية والعوام يصدقون به ويعتقدونه. فذكرت منه ما تعلق بكتابي هذا. وهذه حكاية ما يحتاج إليه منه على لفظ الكتاب: قال أحمد بن عبد الله بن سلام، مولى أمير المؤمنين هارون - أحسبه الرشيد -: ترجمت هذا الكتاب من كتاب الحنفاء وهم الصابئون الإبراهيمية الذين آمنوا بإبراهيم عليه السلام وحملوا عنه الصحف التي أنزلها الله عليه» (ابن النديم، الفهرست).

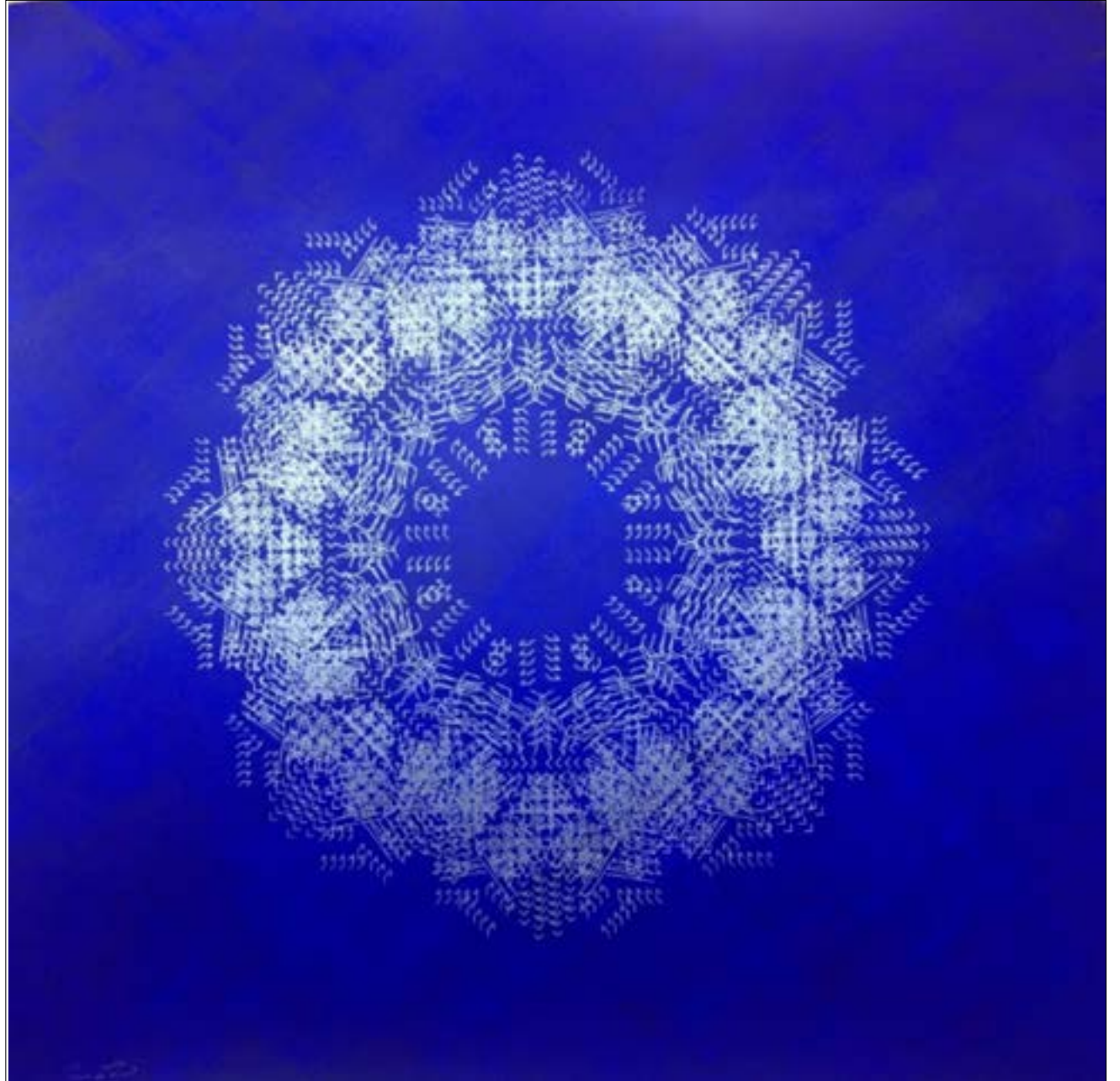
وهذا النص مهم جداً. وأهميته تكمن في أنه يحدثنا عن وجود «صابئين إبراهيمي»، أي عن وجود صابئة ذات طابع إبراهيمي. وهو يصف هذه الطائفة بأنها حنيفة، وهو ما يعني أنها قريبة جداً من الإسلام الذي يصف نفسه بأنه حنفي، وأن إبراهيم هو الحنفي الأول. والسؤال: هل يكون كتاب مكتبة المأمون الذي حدثنا عنه ابن النديم على علاقة بكتاب الكسائي؟ أو هل هو نسخة متأخرة منه؟ أم هو شروح وتفسيرات له؟ نحن لا ندري. لكن هذا احتمال لا يمكن نفيه.

في كل حال، فأحمد بن عبد الله بن سلام يقول إنه ترجم الكتاب ترجمة. فعن أي لغة ترجمه؟ عن اليونانية، أم عن السريانية، أم عن لغة أخرى؟ نحن لا ندري. ومهما يكن من أمر، فعلياً أن نتذكر أن قريشاً رأت في البداية أن دعوة الرسول دعوة قريبة من الصابئية. فقد قال أناس منها وقتها: «إن محمداً قد صبا»، أي إنه صار صابئياً. وهي جملة كتاب الكسائي التي تحدثنا عنها هنا تؤكد وجود علاقة نصية ما بين الإسلام والصابئة.

إن، فجملة كتاب الكسائيين (أو الكسعيين بالأحرى) الوحيدة التي وصلتنا، قد تفتح الباب لإلقاء ضوء غير متوقع بالمرّة على بدايات الإسلام ودياكيره.

* شاعر وباحث فلسطيني

لؤلؤة
الحمود
- هت
سلسلة
99 اسما
للـ



إلى ذلك. فالجملة عادية جداً ولا تحمل ما يبدو أنه يسبب مشكلة. وهو ما يشير إلى أن الأمر لا يتعلق بنقبة وإخفاء للمعنى. أضف إلى ذلك، فهذه القراءة تفترض أن الجملة كما وصلتنا لم تتعرض لأي تحريف. وهو احتمال ليس كبيراً في الحقيقة. جملة عربية؟

أما اقتراحي فهو أن الجملة في الأصل عربية. وهذا الاقتراح يقوم على ثلاثة أمور أساسية: الأول: أن اسم الطائفة واسم زعيمها يبدأ بال التعريف «ال». وهذا ما يوحي بأن الصيغة الأصلية لهذين الاسمين من أصل عربي. فالعربية هي اللغة السامية الوحيدة التي تستخدم «ال» التعريف. الثاني: أن أفيانيوس سُمى المنطقة التي تعيش فيها طائفة الكسائيين شمال البحر الميت باسم «العربية» وهو ما يوحي بأنها منطقة تحدثت العربية.

الثالث: أن عدداً من كلمات الجملة توحى بقوة بأنها قد تكون عربية الأصل. ولو أخذنا، وانطلاقاً من ذلك، الكلمة الثانية Anid، فإنه من السهل الافتراض أنها «عنيد» في الأصل، وأن ما حدث هو تحويل العين إلى ألف في لغة ليس فيها حرف عين (اليونانية هنا). وإذا صح هذا، فإن الكلمة الأولى abhar يمكن أن تكون تحريفاً لكلمة «جبار». ذلك أن كلمة «عنيد» تكون عادة قريباً لكلمة «جبار» في العربية. أي إننا مع «جبار عنيد» التي وردت في سورة إبراهيم لكن في سياق سلبي: «وَخَابَ كُلُّ جَبَّارٍ عَنِيدٍ» (سورة إبراهيم 15). وليست علاقة الكلمتين بأية من سورة إبراهيم مصادفة. فهناك دلائل على صلة هذه الطائفة بإبراهيم وديانته.

وإذا أضفنا إلى هذا كلمة ane (أنا) وكلمة salam (سلام)، فإن اقتراح الأصل العربي يصبح اقتراحاً جدياً. والكلمتان معاً تصبحان «أنا سلام»، أو «سلام أنا». ويبدو أن وضعهما في نهاية الجملتين، يهدف إلى الوصول إلى هذا. وفي سورة الحشر في القرآن، يصف الله نفسه بأنه السلام: «هو الله الذي لا إله

وانعدام المعنى. والجملة منقولة من الحروف اليونانية إلى الحروف الإنكليزية هكذا:

Abhar anid moibh nochile daasim ane daasim nochile moibh anid abhar salam

وهي كما نرى جملة مكررة مرتين، لكن بترتيب معكوس في المرة الثانية.

Abhar anid moibh nochile daasim ane daasim nochile moibh anid abhar salam

ينتهي القسم الأول بكلمة ane، التي لا توجد في القسم الثاني. وينتهي القسم بالثاني بكلمة salam التي لا توجد في القسم الأول. بدأ، فلدنا كلمتان غير مكررتين في كل قسم من القسمين هما:

ane
salam

ما عدا ذلك، فالكلمات الخمس المتبقية مكررة، لكن بشكل معكوس. ومن الواضح بالنسبة إلي أن الجملة تعرضت للتصحيف، لا بد، عند مرورها من لغتها الأصلية التي نتكهن بها تكهنات إلى اللغة اليونانية. وقد اقترح أفيانيوس أن الجملة عبرية، وفسرها انطلاقاً من هذا الفرض تفسيراً لم يقبله أحد تقريباً. لكن هذا يعني أنه حوّل، بشكل ما، الجملة إلى كلام عبري، وهو ما يضاعف بشدة احتمال تصحيفها. بناء على ذلك، يجب افتراض أن تصحيفات عدة حدثت للجملة. وهو ما يفتح مروحة من الاحتمالات حول أصل عدد من كلماتها.

وفي العصر الحديث، توصل كل من I. Stern و M.A. Levy على حدة إلى أن الجملة آرامية إذا قرأناها بالمقلوب abhar anid moibh nochile daasim ane misaad elichon biom dina raba (أنا مصاد إليكم بيوم دين ربا) وأنها تعني بناء على ذلك: «أنا أشهد عليكم في يوم الدين» (Elchasaites and Their Book, Gerard Luttikhuisen).

(2008 August)

والمحاولة تبدو مقنعة. لكن السؤال هو: لماذا يعمد الكتاب إلى إلغاز جملته التي تبدو بسيطة ولا خطر فيها؟ هل هناك ما يخشى منه حتى يقلب الجملة ويعفيها؟ وليس هناك في رأبي ما يشير

زكريا محمد *

تحدثنا في مادة سابقة عن طائفة الكسائيين Elkasaites، الذين كانت فرقة منهم تعيش في شمال البحر الميت في القرون الأولى الميلادية، وعن زعيمهم الذي يدعى الكسي، الكساي. يقول أفيانيوس عن فرع هذه الطائفة في فلسطين: «الشمسيون Sampsaeans يسمون أيضاً الكسائيين Elkasaites ما زالوا يعيشون حتى هذا اليوم في العربية، وهي البلاد التي تقع إلى الشمال من البحر الميت. وقد خدعوا من قبل الكساي الرسول الزائف، الذي ما زالت امرأتان من نسله، مارتوس ومارثانا، تُعبدان كإلهتين من قبل أتباعه. وكل عقائدهم متشابهة مع الأبيونيين».

وتسمية المنطقة التي تعيش فيها هذه الطائفة في فلسطين باسم «العربية» يوحي بقوة أن أتباع هذه الطائفة كانوا قبائل عربية ما.

كما قلنا في المادة إياها، إن الباحثين يربطون بين هذه وبين طائفة المغتسلية، وزعيمها الذي يدعى «الحسيج»، التي حدثنا عنها ابن النديم في الفهرست. فالكسي Alksai هو الحسيج. واقتراحنا أن الاسمين يعودان إلى أصل واحد هو «الكسيج»، وأن الكسيج هذا كان كاهناً لإله بهذا الاسم يتجسد في حمار. فالكسعة في العربية هي الحمير، والكسع أو الكسيج هو الحمار.

وبحسب الأخبار التي وصلتنا من القرون الأولى الميلادية، فقد كان لزعيم هذه الطائفة، التي كان مركزها الرئيسي في العراق، كتاب أنزلته عليه الملائكة بحسب ادعاءات طائفته. وقد حمل نسخة من هذا الكتاب شخص من أقاميا في سوريا إلى روما شخص يدعى Alcibiades (السيبياديس، الكبياديس) في زمن البابا غالكتيوس Pope Callixtus (217-222 ميلادية). ولم يصلنا هذا الكتاب إلا جملة واحدة أوردتها لنا المؤرخ الكنسي الفلسطيني أفيانيوس من القرن الرابع الميلادي. وقد أوردتها على سبيل التهكم والاستخفاف



ملحق اسبوعي مخصص للمدك والإنصاف يصدر مع الاخبار كل سبت



الكفاح وحقف

[3-2]

كم هو مخطئ العدو الصهيوني الإرهابي المتوحش حين يعتقد أن إقدامه على ارتكاب جرائمه، صباحا ومساء، ضد شباب فلسطين قادر أن يطفى ثورة لم يتوقف اشتعالها منذ عشرات السنين. وكم هم مخطئون الحكام العرب الصامتون على جرائم العدو المتمادية بحق أطفال فلسطين وشيوخها ونسائها وشبابها حين يظنون أن التاريخ سيغفر لهم صمتهم حتى لا نقول تواطؤهم. وكم هم مخطئون ادعاء حقوق الإنسان في الغرب الأطلسي، حكومات ومنظمات، حين يظنون أن دعمهم للصهاينة القتلية سيمر من دون حساب. فإذا كان الكيان الغاصب مجرما بكل المقاييس، فهؤلاء جميعا شركاء في جريمتهم.

معن بشور

(أفب)



سبك كشف
الاحتياك المالي

7



النيابة العامة
المالية:

لأزومها لا يلزم؟

6



آلية الرقابة
تحت المجهر

5



سنة وثمانية أشهر
على انفجار التليك

4



القضية المركزية

لا يكاد يمر يوم من دون أن يقوم جيش العدو الإسرائيلي وعملائه في فلسطين المحتلة بعمليات غدر وإعدام، في الضفة الغربية وغزة المحاصرة والقدس، أو بالقصف والغارات الجوية على سوريا.

وبالتالي، لا يجد العدو حرجاً في «تسريع» ذلك في برلمانه. فقد ايدى الكنيست، المؤلف من ثلثه صهاينة مجرمين نُظمت إيديهم بالدماء، موافقته الأولية بغالبية 55 صوتاً مقابل 9 على مشروع قانون

أمّ الشهيد

خلف نعوش الشهداء أمّهات صامدات وهبن جزءاً من أرواحهن فداءً لفلسطين، تستقبلن نعوش أبنائهن بابتسامات تختلط فيها الحسرة بالفرحة، أمّهات حملن وأنجبن أطفالاً ويدفنن بهم إلى طريق الجهاد لتحرير

فلسطين، وللدفاع عن إنسانية ضائعة في عالم تغتصب فيه الحقوق والكرامات يوماً. أمّ الشهيد، سيّدة النساء، ولا يمكن تخصيص يوم عالمي لها لأن كل يوم يومها، يوم صانعة المجد، يوم الأم التي تتحدى الألم والحزن وتزف

إنزال «عقوبة الإعدام في جرائم الإرهاب»، وكان «قانون مكافحة الإرهاب» في الكيان الصهيوني قد صدر عام 2016 معزماً مقاومة الاحتلال بشنّه الوسائل المتاحة بـ«الإرهاب». هكذا أصبح الإرهابي الصهيوني مشرعاً

تعديلات في «تشريعات» العدو الإسرائيلي

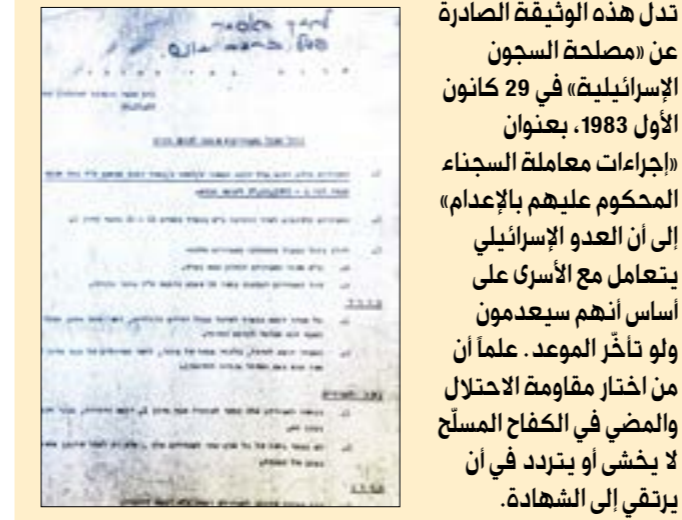
«قوانين» الإعدام بهواجهة «حق» الكفاح

عمر نشأة

في 16 كانون الثاني الفائت، تقدّم أعضاء الكنيست عونتما يهوديت وليجور سون هار ملك والوزير السابق أوبيد فور، بمشروع قانون يشترع إعدام المقاومين باعتبارهم «إرهابيين»، وحظي المشروع بتأييد واسع شمل وزير الأمن القومي الإسرائيلي إيتان بن غفير وزعيم حزب إسرائيل بيتنا الوزير السابق

أفيغدور ليبرمان ورئيس وزراء العدو بنيامين نتنياهو. ولا شك في أن المشروع يحظى بدعم واسع في أوساط المستوطنين والمجتمع الإسرائيلي بشكل عام. إذ إن استطلاع الرأي الذي أجرته جامعة تل أبيب كان قد أظهر أن 69.8% من الإسرائيليين يؤيدون إصدار أحكام بالإعدام بعد محاكمة فلسطينيين قتلوا إسرائيليين لأسباب قومية، والمقصود بـ«الأسباب القومية»

التحضير لإعدام الأسرى



تدل هذه الوثيقة الصادرة عن مصلحة السجون الإسرائيلية، في 29 كانون الأول 1983، بعنوان «إجراءات معاملة السجناء المحكوم عليهم بالإعدام» إلى أن العدو الإسرائيلي يتعامل مع الأسرى على أساس أنهم سيعدمون ولو تأخر الموعد. علماً أن من اختار مقاومة الاحتلال والمضي في الكفاح المسلح لا يخشى أو يتزدد في أن يرتقى إلى الشهادة.

الإعدام منذ 1948

يبتغى أن المشروع الإسرائيلي يسعى بجهد لإضفاء الصفة الشرعية على الجرائم التي يرتكبتها جيش الاحتلال بحق الفلسطينيين وبحق كل من يتجرأ على ممارسة حقّه القانوني الدولي بمقاومة الاحتلال والدفاع عن النفس، فبالإضافة إلى العضوية «في منظمة إرهابية محددة»، يجرم القانون الإسرائيلي مكافحة الإرهاب كل من يقدم «خدمة أو موارد لمنظمة إرهابية، حيث قد يساعد ذلك أو يعزز نشاط المنظمة» (المادة 23). كما يجرم كل من «يرتكب فعلاً من أفعال التماثل مع منظمة إرهابية، بما في ذلك، عن طريق نشر عبارات المديح أو الدعم أو التعاطف، والترويج بعلم أو عرض أو نشر رمز أو عرض أو تشغيل أو نشر شعار أو نشيد» (الفقرة 24)، وكل من «يجعل الموارد متاحة للاجئين في الظروف التي تسهل القيام بذلك، بشكل مباشر أو غير مباشر، لارتكاب جريمة إرهابية» (المادة 25).

ابنها عريساً باعترازان وصبر ورضى وعزيمة. هي تلك المرأة التي عامدت زوجها ووالدها وشقيقها ورفيقها الشهيد بتنشئة ابنها على الشهادة. تلك المرأة التي استلمت بنديقية شهيداً لتسلمها إلى رفاقه من أجل متابعة المسيرة. هي تلك المرأة التي تلملم جراحها ودموعها خلف زغاريد النهار وتختزنها ليال، حين تغيب النظرات وتبقى وحيدة مع ذكريات ابنها الشهيد.

أمّ الشهيد... هي تلك المرأة العظيمة التي أنجبت طفلاً وربّته وعلمته وأرشدته إلى طريق الحق لتقدمه من أجل فلسطين. هي تلك المرأة التي نجل أمام تضحياتها وصمودها وتشعر بالعجز والضعف مهما وصل شأننا... هي المرأة التي خذلتها كل شعوب العالم، فبقيت صامدة مع قلة قليلة من الشرفاء.

القوس

وقاضياً يدين «الإرهاب» ويعدم «الإرهابيين». فقد قرر الكنيست، على ما يبدو، أن يخلع قفازاته ليشره يديه الملطختين بالدماء ليربط حبه المشقة حول اعناق من اصر على ممارسة حقّه بمقاومة الاحتلال بكل الوسائل المتاحة

عادل ومنصف، بينما العكس هو الصحيح. فهي في الحقيقة كيان احتلال تحكّمه العنصرية وسياسات الإبرتايد والإجرام المتنامي بحق الأبرياء.

حقّ للشعب الفلسطيني، استناداً العمومية للامم المتحدة، والنماس الدعم وتلقيه، لمواصلة الكفاح

العدو غالي بهاراف ميبارا والمذعي العام السابق أفيخاي ماندليليت، أقادا أن «عقوبة الإعدام لا تردع الإرهابيين الذين يعرفون بالفعل أن احتمال وفاتهم أثناء هجومهم مرجح»، وقالت ميبارا إن «الإعدام لن يكون بمثابة رادع، بخاصة عندما يكون الجنّة ذوي دوافع أيديولوجية ومستعدين لقبول القتل على أي حال».

لطالما ضغط اليمين الإسرائيلي وبعض من هم في «المعارضة» حالياً، من أجل قانون يفرض «عقوبة الإعدام على الإرهابيين»، لكن جهودهم باءت بالفشل من دون دعم كافٍ ويسبب مسائل قانونية. ففي عام 2017، اقترح رئيس حزب «إسرائيل بيتنو» أفيغدور ليبرمان مشروع قانون يتيح للمحاكمة إعدام أي إرهابي أدى هجومه إلى وفاة إسرائيلي. كما ضغطت وزيرة العدل السابقة في الكيان الصهيوني إيليت شاكيد لفرض عقوبة الإعدام على أي «هجوم يؤدي إلى وفاة طفل». علماً أن جيش العدو الإسرائيلي قتل أكثر من 34 طفلاً خلال العام الفائت وحده، ولا شك أن الوزيرة المعادية له، لا تكن تقصد هؤلاء الأطفال إذ إن سياسة الإبرتايد تملّي عليها التمييز والتشويه والكذب.

قرار الجمعية العمومية للأمم المتحدة رقم 1974/3314

كان العدو الإسرائيلي قد تبنّى عقوبة الإعدام عند تأسيس «دولة إسرائيل» عام 1948، وفي العام نفسه أعدم ضابط في جيش العدو يدعى مئير توبيانسكي رعباً بالرصاص بعد إدانته بالخيانة. لكن تمّت تبرئة توبيانسكي بعد سنة على إعدامه واعتُبرت التهم الموجهة إليه باطلة. وفي عام 1954، ألغى الكنيست عقوبة إجرامية، وللسخرية، فقد أدانته الإسرائيليون بجرائم ارتكبتها خلال الحرب العالمية الثانية، بينما يقوم جيش العدو الإسرائيلي بارتكاب تلك الجرائم بشكل شبه يومي في فلسطين المحتلة. واعتُبر الضابط الألماني، من قبل مهندسي تصفية الشعب الفلسطيني وسلب ممتلكاته وأرضه «مهندس المحرقة التي قُتل خلالها ستة ملايين يهودي».

سجلات بيت أركان العدو المذمعة العامة الحالية في كيان

2023/03/07

معركة جنين

10 شهداء و 25 جريحاً من بينهم 2 بحالة خطيرة



25 عاماً
الشهيد
نايف ملايشة



26 عاماً
الشهيد
سفيان فاخوري



14 عاماً
الشهيد
وليد نحار



22 عاماً
الشهيد
أحمد شافقة



22 عاماً
الشهيد
محمد خولوف



26 عاماً
الشهيد
محمد غزاوي



22 عاماً
الشهيد
معنص صناع



27 عاماً
الشهيد
طارق ناطور



29 عاماً
الشهيد
زياد الزرعيني



49 عاماً
الشهيد
عبد الفتاح خروشة



المصدر: وزارة الصحة الفلسطينية، وكالة وفا



انهيار قيمة الليرة اللبنانية

98%

من قيمة
العملة الوطنية
انهيارت

سعر الصرف في السوق السوداء

تشرين الأول 2019
\$1 = 1690 ل.ل.

شباط 2023
\$1 = 80,000 ل.ل.

سعر الصرف على منصة صيرفة

البنك المركزي اللبناني يبيع
الدولار نقداً بسعر

72,200 ل.ل.

على منصة صيرفة (بأكثر من أربعة
أضعاف سعر الصرف الرسمي)

سعر الصرف الرسمي الحالي

كانون¹ 1997 - شباط 2023
\$1 = 1507.5 ل.ل.

شباط 2023 - حتى الآن
\$1 = 15,006 ل.ل.

17 شباط 2023

1,503,000

صفحة البنزين



الحد الأدنى للاجور

4,500,000

يكفي لشراء
3 صفايح اليوم



مقابل

20 شباط 2019

22,700

675,000

يكفي لشراء
30 صفيحة سابقاً



سعر صفيحة البنزين
مقابل الحد
الأدنى للاجور

2023-2019

بالليرة اللبنانية



الأكثر
فساداً



24

نقطة على مقياس المؤشر
(0 فاسد جداً
100 خال تماماً من الفساد)

150
عالمياً



الأعلى تضخماً
في أسعار الغذاء



143%

هي نسبة التضخم
في أسعار الغذاء

الثالث
عالمياً

المصادر: مصرف لبنان، الدولية للمعلومات، منظمة الشفافية الدولية، مجموعة البنك الدولي

■ فريق التحرير: عمر نشابة (المسؤول)، وفيفق قانصوه، جنان الخطيب، صادق علوية، الفاء القانوني
■ تصميم فني وإفوغرافيك: رامي عليان